

Shell, Rolls-Royce included for North Sea fraud probe

LONDON — Enquiry by British Petroleum (BP) into the activities of its subsidiaries in the North Sea has resulted in the inclusion of Shell, Rolls-Royce and other major oil companies in the probe, according to a report in the Sunday Times.

The report says that BP is investigating the activities of its subsidiaries in the North Sea, including the activities of Shell, Rolls-Royce and other major oil companies. The report also says that BP is investigating the activities of its subsidiaries in the North Sea, including the activities of Shell, Rolls-Royce and other major oil companies.

Onsdag 3. marts 1993

Tillid til redernespris

Alfred Hultberg, der er leder af den danske Rederforening, har i et interview med Socialurin udtalt, at han har tillid til redernes pris. Han siger, at redernes pris er en god indikator på den økonomiske situation i Danmark.

kendskab til BP som firma. Jeg ved kun at det var en af de »Syv søstre« — »kælenavnet« for de syv store oliefirmaer, der (indtil OPEC blev stiftet) — havde »verdensmonopoli« på olieforsyningen.

Et historisk tilbageblik over »De syv søstres historie« er ikke »læsning for søndagsskole lærere« og beretningen er mere gennemsnitlig af »kolonialisme« end af »bøj for retfærdighed« — hvilket heller ikke er nødvendigt for et af verdens største oliefirmaer.

På den anden side berettiger det heller ikke til at man skal »fritage BP for almindelig sund skepsis« det er efter min mening, at gå for vidt.

3. For at understrege ovenstående vedlægger jeg — som bilag 2 — en avisartikel, der omtaler en »kæmpe-svindel affære« i forbindelse med »Nord's olieudvinding« — hvor blandt andet ansatte fra både »Shell« og »BP« — de to store samarbejds partnere i forbindelse med det store oliefund i Shetlandsregionen — var involveret.

Dette viser, at intet firma er bedre end de folk, der er ansat i det!

Dette er ydeligere en begrundelse for ikke at opgive det almindelige forretningsprincip om »naturlig sund skepsis«.

4. Bilag III og bilag IV er referater fra retssager hvori den tidligere formand for det Danske »industriministeries skibs-læneudvalg« og »skibsgaranti udvalg« — pensioneret kontorchef Kate Galle — bekræftede, at da man ikke udførte nogen form for uafhængig kontrol-foranstaltning — resulterede det i, at man ofte underskrev garanti- forpligtelser, der var mere end 30% højere end den virkelige nybygningsværdi for skibene, idet man kun vurderede personkredsen bag skibspjektet og ikke »selve projektets pris-konstruktion«.

sager, der færøske landstyre, — og dermed den færøske befolkning — masser af millioner kr. i form af indtætte af »garanti-forpligtelser«, hvilket bl.a. er en af de medvirkende årsager til den færøske økonomiske og politiske krise.

»Den lille Tamlags« kan heller ikke retfærdiggøre Stefan Hultbergs afvisning af andre menneskers »naturlige skepsis til firmaer, de ikke har nogen forhåndskendskab til, men ved, at de arbejder inden for den »jernhårde oliebranche«.

Sager som »Nordisk Fjer«, Hafnia, Baltica —

for blot at nævne nogle få — viser at det ikke alene er »fornuftigt« at være »skeptisk« men »det er næsten en pligt«.

Alle bør arbejde sammen for at forhindre, at »udnyttelsen af den færøske undergrund« ikke bliver Færøernes »stor Tamlags«, og det kan kun lade sig gøre i forbindelse med »vedtagelsen af en langtidsplan« og fastholdelse af de vedtagne delplaner, så man for fremtidens »undgået uheldige og dyre Housa-løsninger«.

Manama, Bahrain, 15. maj 1993

Sverre Dan Joensen

Framhald af síðu 7

samfelagnum. Eingin veit nákað. Einki hendir við nákrum. Einki hendir við vinnulivinum, — tað einasta fólk merkja, er at tey verða dikt undir í skatti og avgjöldum, og hava tí altí tyngri við at sita í sínum egnu húsum.

— Eg haldi, at landið eigur at taka í nákan á sær sjálvum og gera sær greitt hvat er við at hendi við borgarunum. Um hesir borgarar yvirhøvur orka at rinda tær byrðar, sum ligga á teimum, og hvat hendir, um teir ikki klára tað, spyr hann.

jan

gensidig juridisk bindende »eksklusiv-aftale om seismiske undersøgelser«, i hele det færøske område — afsluttende med et komprehensiv tilbudsrapport.

Jeg ved naturligvis ikke om firmaet står ved deres tilbud, når de finder ud af at Danmark/Færøerne allerede har givet tilladelse til at et andet firma — uden nogen modydelse — også kan sælge seismiske undersøgelses- resultater fra det færøske område.

Det kan kun tiden vise!

Muligheden for »autoriserede« seismiske målinger

Steffen Hultberg giver udtryk for, at min frygt for »uautoriserede seismiske målinger«, inden for det færøske område, er »komplet ubegrundet«, idet Stefan Hultberg kender alle de impliserede firmaer, og kan garantere for deres ærlighed og høje forretningsmæssige stades. Det må være dejligt at arbejde i et så »puritansk miljø«, hvor man kan tillade sig den luksus som »blind« tillid er.

Jeg lærte altid i mit hjem, at man ikke skulle friste svage sjæle, ved at lægge penge i køkkenvinduet,

hvor de forbigående på fortovet kunne nå dem, og dermed friste dem »over evne«.

Dette princip har jeg taget med på mit arbejde, hvilket jeg ikke har fortrudt:

»Sund skepsis er aldrig til nogen skade.« Derved indgyder man i det mindste ikke »svage sjæle« en falsk »tryghed«.

Der findes »brodne kar« inden for alle kategorier af erhverv

Her skal jeg blot nævne nogle eksempler på, at verden ikke altid er så »idealistisk« som Stefan Hultberg giver udtryk for:

1. »Industrispionage« er ganske almindelig, hvorfor skulle »udnyttelsen af den færøske undergrund« være en undtagelse, det drejer sig trods alt om 50-100 milliarder kroner, og en forkert prøvning koster mindst 10 millioner pund — om ikke mere.

2. Da Stefan Hultberg, har været ansat i BP i mere end fem år, har det bedste forhåndskendskab til firmaet, dets arbejdsmetoder og moralske stades.

Jeg har »intet« specielt

Dette må vist kaldes for »topmål af blå-øjet-hed«

Mange færinger vil nikke genkendende til ovenstående, fra »Den lille Tamlags« — kælenavnet for sagen om de overbelånte kæmpe-trawlere.

Disse danske embedsmænds »blinde tiltro til pænt klædte menneskers forventede moralske høje stades«, kostede i forbindelse med »Den lille Tamlags« og mange andre nybygnings

GOTT BINGO

verður í **KFUM**

leygardagin 29.5., kl. 15.

Nógvir góðir vinningar

KFUM — Hoydalsvegur 6 - Tórshavn

KOMPASS

Onkland/Skotland

KONTAKTIR

Meira enn 45.000 grossistar og framleiðarar, sum tú kanst gera bruk av.

UMBODSSTOVAN Í FØROYUM
Hoyviksvegur 78
P.O. Box 3058 - FR-110 Tórshavn
Tlf: 18077 - Fax: 19057

Færø-regatta í Ishøj

Aftur í ár skipar Neystið fyrri Færø-regatta í Ishøj Havn.

Stevnan verður sett leygardagin 12. juni kl. 14.00 av amtsborgmester Per Kaalund.

Áhugin fyrri hesum tiltaki hevur verið vaksandi ár eftir ár, soleiðis sum eisini skráin fyrri regattaini í ár visir. Her eru nýggj tiltøk.

Í sambandi við setanina av regattaini, verður ein framsýningarróður og sigling við ymskum fólum frá Norðurlondum. M.a. luttaka tveir seksringar frá Víkingasavnum í Roskilde, og grønlandingar við grønlandskum kajakum, og fer hetta tiltakið fram við tónleiki har ymskar »effektir« verða at siggja og hoyra á havnarókinum.

Viðvíkjandi kapp- róðrinum, sum telur 22 manningar, verður skipað fyrri tveimum nýggjum róðrum afturat.

Fyrri fyrstu ferð verður skipað fyrri einum Norðurlandakappróði. Tað koma manningar frá

Svøríki, Grønlandi, Danmark og frá Róðrar-sambandinum í Føroyum. Fyrri fyrstu ferð verður kappróður við seksringum, og er tað eisini fyrstu ferð síðani 1952 í Føroyum. Sponsorar til hetta tiltak eru Københavns Amt 1. drætsudvalg, Atlantic Airways, Tórgerð Suduroy.

Aftan á fer Joanna Johansen at syngja solo. Tað Føroyska Felagið í Ballerup dansar og kvøður.

Aftan á steypini eru handað, fer tað grønlandska kórið »Mik« at syngja.

Kl. 21.00 fara føroyingarnir »Garpar« at spæla til enskan dans til tað eina ferð lýsir fyrri degi aftur.

A stevnuni verður eisini ein føroysk listafamsýning við málningum eftir Per Midjord og Niels Salmons, listahandverk frá Tórgerð Suduroy og føroyskum modelbátum frá Johan Borgarlið Mortansson.

Gevioð bornunum

HJÁLMI!



Børn duga ikki so væl at takka hendurnar fyrri seg, detta tey á súklu.

VERJIÐ HOVDIÐ!

Tøkkir



Vit og foreldur okkara takka øllum, ið mintust okkum á konfirmatíonsdegnum 4. apríl.

Heilsan, Tove og Jón, Leivik

Silvurbrúdleyp

I dag hava Jacobina og Eyðun Carlsson Vang, Kaldbak, silvurbrúdleyp.

Tey eru burturstødd.

I gjár, 25. mai, høvdu Marjun og Erling Midjord, Tórshavn, silvurbrúdleyp.

Tey eru burturstødd.

Meinigheitshúsið Tórshavn

I kvøld kl. 19.00: Streingja-kórið venur.